DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2021/1015

tas-17 ta' Ġunju 2021

li temenda d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 fir-rigward tal-istandards armonizzati għal apparati refriġeranti, apparati tal-produzzjoni tal-ġelat u tas-silġ, apparat tal-laboratorju għat-tisħin ta' materjali, tagħmir awtomatiku u semiawtomatiku li jintuża f'laboratorju għall-analiżi u użi oħra, tagħmir elettriku bi klassifikazzjonijiet relatati mal-provvista elettrika, apparati għall-espożizzjoni tal-ġilda għal radjazzjoni ultravjola u infraaħmar, ħiters tal-kmamar, ħdejjed tal-mogħdija elettriċi, stufi bl-ifran, superfiċji għas-sajran, fran u apparati simili, stimers tad-drappijiet, apparati elettromekkaniċi għaċ-ċirkwiti tal-kontroll, kutri, pads, drapp u applikazzjonijiet ta' tisħin flessibbli simili u ċertu tagħmir elettriku ieħor iddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar l-Istandardizzazzjoni Ewropea, li jemenda d-Direttivi tal-Kunsill 89/686/KEE u 93/15/KEE u d-Direttivi 94/9/KE, 94/25/KE, 95/16/KE, 97/23/KE, 98/34/KE, 2004/22/KE, 2007/23/KE, 2009/23/KE u 2009/105/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jħassar id-Deċiżjoni tal-Kunsill 87/95/KEE u d-Deċiżjoni Nru 1673/2006/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([1]), u b'mod partikolari l-Artikolu 10(6) tiegħu,

Billi:

(1) F'konformità mal-Artikolu 12 tad-Direttiva 2014/35/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([2]), it-tagħmir elettriku li jkun konformi ma' standards armonizzati jew ma' partijiet minnhom, li r-referenzi tagħhom ikunu ġew ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, irid ikun preżunt konformi mal-objettivi tas-sikurezza msemmija fl-Artikolu 3 ta' dik id-Direttiva u stabbiliti fl-Anness I ta' dik id-Direttiva, koperti minn dawk l-istandards armonizzati jew minn partijiet minnhom.

(2) Permezz tal-ittra M/511 tat-8 ta' Novembru 2012, il-Kummissjoni għamlet talba lill-Kumitat Ewropew għall-Istandardizzazzjoni (CEN), lill-Kumitat Ewropew għall-Istandardizzazzjoni Elettroteknika (Cenelec) u lill-Istitut Ewropew tal-Istandards tat-Telekomunikazzjoni (ETSI) biex jipprovdu l-ewwel lista sħiħa tat-titli tal-istandards armonizzati u biex jabbozzaw, jirrevedu u jlestu l-istandards armonizzati, għat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE. L-objettivi tas-sikurezza msemmija fl-Artikolu 3 tad-Direttiva 2014/35/UE u stabbiliti fl-Anness I ta' dik id-Direttiva ma nbidlux minn mindu saret it-talba lis-CEN, lis-Cenelec u lill-ETSI.

(3) Abbażi tat-talba M/511, is-CEN u s-Cenelec abbozzaw l-istandard armonizzat u l-emendi għalih, EN 60335-2-24:2010, EN 60335-2-24:2010/A1:2019, EN 60335-2-24:2010/A2:2019 u EN 60335-2-24:2010/A11:2020, għal apparati refriġeranti, apparati tal-produzzjoni tal-ġelat u tas-silġ.

(4) Abbażi tat-talba M/511, is-CEN u s-Cenelec irrevedew l-istandards armonizzati EN 61010-2-010:2014 u EN 61293:1994, li r-referenzi tagħhom huma ppubblikati fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni (2018/C 326/02) ([3]). Dan irriżulta, rispettivament, fl-adozzjoni tal-istandards armonizzati EN IEC 61010-2-010:2020 għall-apparat tal-laboratorju għat-tisħin ta' materjali u EN IEC 61293:2020 għal tagħmir elettriku bi klassifikazzjonijiet relatati mal-provvista elettrika.

([1]) ĠU L 316, 14.11.2012, p. 12.

([2]) Id-Direttiva 2014/35/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2014 dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relattivament għat-tqegħid fis-suq ta' tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ (ĠU L 96, 29.3.2014, p. 357).

([3]) Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni (2018/C 326/02) fil-qafas tal-implimentazzjoni tad-Direttiva 2014/35/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relattivament għat-tqegħid fis-suq ta' tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ (ĠU C 326, 14.9.2018, p. 4).

(5) Abbażi tat-talba M/511, is-CEN u Cenelec emendaw l-istandards armonizzati EN 60335-2-17:2013 għal kutri, pads, drapp u applikazzjonijiet ta' tisħin flessibbli simili u EN 60335-2-85:2003 għal stimers tad-drappijiet, li r-referenzi tagħhom huma inklużi fl-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1956 ([4]). Dan irriżulta, rispettivament, fl-adozzjoni tal-istandards armonizzati emendatorji EN 60335-2-17:2013/A1:2020 u EN 60335-2-85:2003/A2:2020. Is-CEN u s-Cenelec emendaw ukoll l-istandards armonizzati li ġejjin, li r-referenzi tagħhom huma ppubblikati fil-Komunikazzjoni (2018/C 326/02): EN 60335-2-27:2013 għal apparati għall-espożizzjoni tal-ġilda għal radjazzjoni ultravjola u infraaħmar; EN 60335-2-30:2009 għal ħiters tal-kmamar; u EN 60335-2-6:2015 għal stufi bl-ifran, superfiċji għas-sajran, fran u apparati simili li jintużaw fid-dar. Dan irriżulta, rispettivament, fl-adozzjoni tal-istandards armonizzati emendatorji li ġejjin: EN 60335-2-27:2013/A1:2020 u EN 60335-2-27:2013/A2:2020; EN 60335-2-30:2009/A12:2020 u EN 60335-2-30:2009/A1:2020; u EN 60335-2-6:2015/A11:2020 u EN 60335-2-6:2015/A1:2020.

(6) Abbażi tat-talba M/511, is-CEN u s-Cenelec irrevedew ukoll l-istandard armonizzat EN 61010-2-081:2015 għal tagħmir awtomatiku u semiawtomatiku li jintuża f'laboratorju għall-analiżi u użijiet oħra u l-istandard armonizzat emendat EN 60335-2-3:2016 għal ħdejjed tal-mogħdija elettriċi. Dan irriżulta, rispettivament, fl-adozzjoni tal-istandard armonizzat EN IEC 61010-2-081:2020 u l-istandard armonizzat emendatorju EN 60335-2-3:2016/A1:2020.

(7) Il-Kummissjoni, flimkien mas-CEN u s-Cenelec, ivvalutat jekk dawk l-istandards armonizzati u l-emendi għalihom jikkonformawx mat-talba M/511.

(8) L-istandards armonizzati EN IEC 61010-2-010:2020, EN IEC 61010-2-081:2020, EN IEC 61293:2020, EN 60335-2-17:2013 (kif emendat b'EN 60335-2-17:2013/A1:2020), EN 60335-2-27:2013 (kif emendat b'EN 60335-2-27:2013/A1:2020 u EN 60335-2-27:2013/A2:2020), EN 60335-2-30:2009 (kif emendat b'EN 60335-2-30:2009/A12:2020 u EN 60335-2-30:2009/A1:2020), EN 60335-2-3:2016 (kif emendat b'EN 60335-2-3:2016/A1:2020), EN 60335-2-6:2015 (kif emendat b'EN 60335-2-6:2015/A11:2020 u EN 60335-2-6:2015/A1:2020) u EN 60335-2-85:2003 (kif emendat b'EN 60335-2-85:2003/A2:2020), u kif emendati jew ikkoreġuti bi kwalunkwe standard ieħor, li r-referenzi tagħhom huma ppubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, jissodisfaw l-objettivi tas-sikurezza li għandhom l-għan li jkopru u li huma stabbiliti fid-Direttiva 2014/35/UE. Għalhekk, jixraq li r-referenzi ta' dawk l-istandards jiġu ppubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, flimkien mar-referenzi ta' kwalunkwe standard emendatorju jew ta' korrezzjoni rilevanti għalihom.

(9) L-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 jelenka r-referenzi tal-istandards armonizzati li jikkonferixxu preżunzjoni ta' konformità mad-Direttiva 2014/35/UE. Sabiex jiġi żgurat li r-referenzi tal-istandards armonizzati abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE jkunu elenkati f'att wieħed, jenħtieġ li r-referenzi ta' dawk l-istandards jiġu inklużi fid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956.

(10) It-Tabella ZZA.1 tal-istandard armonizzat EN 60335-2-24:2010 (kif emendat b'EN 60335-2-24:2010/A1:2019, EN 60335-2-24:2010/A2:2019 u EN 60335-2-24:2010/A11:2020) jipprovdi spjegazzjoni tat-test "erja li taqbeż il-75 cm^2", li tintuża fil-klawżoli tagħha 30.2 u 30.2.101. Sabiex jiġu żgurati ċ-ċarezza u l-koerenza, ir-referenza ta' dak l-istandard, flimkien mar-referenzi tal-istandards emendatorji għalih, jenħtieġ li jiġu ppubblikati b'restrizzjoni fir-rigward ta' dak it-test.

(11) L-Artikolu 1 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 jipprevedi li r-referenzi tal-istandards armonizzati għat-tagħmir elettriku abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE huma elenkati fl-Anness I ta' dik id-Deċiżjoni. Sabiex jiġi żgurat li r-referenzi tal-istandards abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE li huma ppubblikati b'restrizzjoni jkunu elenkati fl-istess att, jeħtieġ li dak l-Artikolu jiġi emendat u jiddaħħal Anness separat li jkun fih ir-referenzi ta' tali standards armonizzati.

([4]) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1956 tas-26 ta' Novembru 2019 dwar l-istandards armonizzati għat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-vultaġġ, li ġiet abbozzata b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 306, 27.11.2019, p. 26).

(12) Is-CEN u s-Cenelec abbozzaw ukoll ir-rettifika EN 60947-5-1:2017/AC:2020-05 li tikkoreġi l-istandard armonizzat EN 60947-5-1:2017 għal apparati u elementi ta' kommutazzjoni għaċ-ċirkwiti tal-kontroll, li r-referenza tiegħu hija inkluża fl-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956. Peress li r-rettifika tintroduċi korrezzjonijiet tekniċi għal dak l-istandard u sabiex tiġi żgurata l-applikazzjoni korretta u konsistenti tal-istandards armonizzati, li r-referenzi tagħhom ġew ippubblikati, jixraq li r-referenza ta' dak l-istandard armonizzat tiġi inkluża flimkien mar-referenza tar-rettifika fl-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956.

(13) Għalhekk, jeħtieġ li jiġu rtirati r-referenzi tal-istandards armonizzati li ġejjin, mis-serje C ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, billi dawn ġew riveduti jew emendati, flimkien mar-referenzi ta' kwalunkwe standard emendatorju jew ta' korrezzjoni għalihom li ġew ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*: EN 61010-2-010:2014; EN 61293:1994. EN 60335-2-27:2013; EN 60335-2-30:2009; u EN 60335-2-6:2015.

(14) L-Anness II tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 jelenka r-referenzi tal-istandards armonizzati abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE rtirati mis-serje C ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*. Għalhekk, jixraq li dawk ir-referenzi jiddaħħlu f'dak l-Anness.

(15) Jeħtieġ li jiġu rtirati wkoll ir-referenzi tal-istandards armonizzati EN 60335-2-17:2013, EN 60335-2-85:2003 u EN 60947-5-1:2017, flimkien mar-referenzi ta' kwalunkwe standard emendatorju jew ta' korrezzjoni għalihom ippubblikat f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, mis-serje L ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, billi dawn ġew emendati jew ikkoreġuti. Għalhekk, jixraq li dawk ir-referenzi jitħassru mill-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956.

(16) Sabiex il-manifatturi jingħataw biżżejjed żmien biex jippreparaw għall-applikazzjoni tal-istandards armonizzati EN IEC 61010-2-010:2020, EN IEC 61293:2020, EN 60335-2-17:2013 (kif emendat b'EN 60335-2-17:2013/A1:2020), EN 60335-2-27:2013 (kif emendat b'EN 60335-2-27:2013/A1:2020 u EN 60335-2-27:2013/A2:2020), EN 60335-2-30:2009 (kif emendat b'EN 60335-2-30:2009/A12:2020 u EN 60335-2-30:2009/A1:2020), EN 60335-2-6:2015 (kif emendat b'EN 60335-2-6:2015/A11:2020 u EN 60335-2-6:2015/A1:2020), EN 60335-2-85:2003 (kif emendat b'EN 60335-2-85:2003/A2:2020), u EN 60947-5-1:2017 (kif ikkoreġut b'EN 60947-5-1:2017/AC:2020-05), u kif emendati jew ikkoreġuti bi kwalunkwe standard ieħor li r-referenzi tagħhom huma ppubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, jeħtieġ li jiġi differit l-irtirar tar-referenzi għall-istandards armonizzati EN 61010-2-010:2014, EN 61293:1994, EN 60335-2-27:2013, EN 60335-2-30:2009, EN 60335-2-6:2015, EN 60335-2-85:2003, EN 60335-2-17:2013 u EN 60947-5-1:2017, flimkien mar-referenzi ta' kwalunkwe standard emendatorju jew ta' korrezzjoni ieħor għalihom ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

(17) Ir-referenza tal-istandard armonizzat EN 61010-2-081:2015 ġiet ippubblikata għall-ewwel darba fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni (2016/C 249/03) ([5]), iżda bi żball tħalliet barra mill-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni (2018/C 209/04) ([6]) u l-Komunikazzjoni (2018/C 326/02). Ir-referenza ta' dak l-istandard għalhekk jenħtieġ li tiġi ppubblikata f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* b'effett retroattiv. Jenħtieġ li dik il-pubblikazzjoni żżomm l-effett tagħha għal perjodu li jippermetti lill-manifatturi jippreparaw għall-applikazzjoni tal-istandard armonizzat EN IEC 61010-2-081:2020.

(18) Ir-referenza tal-istandard armonizzat EN 60335-2-3:2016 ġiet ippubblikata għall-ewwel darba fil-Komunikazzjoni (2016/C 249/03), iżda bi żball tħalliet barra mill-Komunikazzjoni (2018/C 326/02). Ir-referenza ta' dak l-istandard għalhekk jenħtieġ li tiġi ppubblikata f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* b'effett retroattiv. Jenħtieġ li dik il-pubblikazzjoni żżomm l-effett tagħha għal perjodu li jippermetti lill-manifatturi jippreparaw għall-applikazzjoni tal-istandard armonizzat EN 60335-2-3:2016 (kif emendat b'EN 60335-2-3:2016/A1:2020).

([5]) Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni (2016/C 249/03) fil-qafas tal-implimentazzjoni tad-Direttiva 2014/35/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relattivament għat-tqegħid fis-suq ta' tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ (ĠU C 249, 8.7.2016, p. 62).

([6]) Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni (2018/C 209/04) fil-qafas tal-implimentazzjoni tad-Direttiva 2014/35/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relattivament għat-tqegħid fis-suq ta' tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ (ĠU C 209, 15.6.2018, p. 37).

(19) Ir-referenzi tal-istandards armonizzati EN 60664-1:2007, EN 60051-1:1998, EN 60127-3:1996, EN 60664-3:2003, EN 60695-10-3:2002, EN 60695-11-2:2014, EN 60695-11-5:2005, EN ISO 11252:2013, HD 597 S1:1992, EN 60664-4:2006, EN 60695-2-10:2013, EN 60695-2-11:2014, EN 60695-10-2:2014, EN 60695-11-3:2012, EN 60695-11-4:2011, EN 60695-11-10:2013, EN 60695-11-20:2015, EN 61010-2-091:2012, EN 61557-8:2015, EN 61557-15:2014 u EN 61557-16:2015, u r-referenzi ta' kwalunkwe emenda jew korrezzjoni għalihom, ġew ippubblikati għall-ewwel darba fil-Komunikazzjoni (2016/C 249/03), iżda bi żball ma ġewx inklużi fil-Komunikazzjonijiet (2018/C 209/04) u (2018/C 326/02). Ir-referenzi tal-istandards armonizzati EN 50288-2-1:2013, EN 50288-2-2:2013, EN 50288-3-1:2013, EN 50288-3-2:2013, EN 50288-4-1:2013, EN 50288-4-2:2013, EN 50288-5-1:2013, EN 50288-5-2:2013, EN 50288-6-1:2013, EN 50288-6-2:2013, EN 50288-10-2:2015, EN 50288-11-2:2015, EN 62493:2010, EN 50288-1:2013, EN 61010-2-061:2015, EN 61230:2008 u EN 62026-7:2013, u r-referenzi ta' kwalunkwe emenda jew korrezzjoni għalihom, ġew ippubblikati għall-ewwel darba fil-Komunikazzjoni (2016/C 249/03), iżda bi żball ma ġewx inklużi fil-Komunikazzjoni (2018/C 326/02). Ir-referenzi ta' dawk l-istandards għalhekk jenħtieġ li tiġi ppubblikata f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* b'effett retroattiv.

(20) Bid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1146 ([7]), ġiet inkluża r-referenza tal-istandard armonizzat EN 50178:1997 fl-Anness II tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956, li telenka r-referenzi għall-istandards armonizzati abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE li ġew irtirati mis-serje C, mingħajr ma' ġiet indikata d-data tal-irtirar. Għalhekk, jenħtieġ li tiġi sostitwita l-entrata rilevanti tal-Anness II tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 b'entrata ġodda li fiha referenza għal EN 50178:1997 u d-data tal-irtirar. Billi EN 50178:1997 ġie rivedut minn EN 62477-1:2012 u l-emenda għalih EN 62477-1:2012/A11:2014, li r-referenzi tagħhom huma ppubblikati fis-serje C ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* fil-Komunikazzjoni (2018/C 326/02), huwa neċessarju li l-manifatturi jingħataw aktar żmien biex iħejju għall-applikazzjoni tal-istandard armonizzat EN 62477-1:2012 u l-emenda għalih. Għalhekk, jenħtieġ li l-irtirar ta' EN 50178:1997 jiġi differit.

(21) Għalhekk, jenħtieġ li d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 tiġi emendata skont dan.

(22) Il-konformità ma' standard armonizzat tikkonferixxi preżunzjoni ta' konformità mar-rekwiżiti essenzjali korrispondenti, inkluż l-objettivi tas-sikurezza, stabbiliti fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar l-armonizzazzjoni, mid-data tal-pubblikazzjoni tar-referenza ta' tali standard f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*. Bosta referenzi ta' standards armonizzati jeħtieġ li jiġu ppubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* b'effett retroattiv. Għalhekk, jenħtieġ li din id-Deċiżjoni tidħol fis-seħħ fil-jum tal-pubblikazzjoni tagħha,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 hija emendata kif ġej:

(1) fl-Artikolu 1, jiżdiedu l-paragrafi li ġejjin:

"Ir-referenza tal-istandard armonizzat EN 60335-2-24:2010 abbozzat b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE, u stabbilit fl-Anness IA ta' din id-Deċiżjoni, hija b'dan ippubblikata b'restrizzjoni f' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Ir-referenzi tal-istandards armonizzati għat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE, u elenkati fl-Anness IB ta' din id-Deċiżjoni, huma b'dan ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*. Dawk ir-referenzi għandhom jitqiesu li ġew ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* mid-dati stabbiliti f'dak l-Anness.

([7]) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1146 tal-31 ta' Lulju 2020 li temenda d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 fir-rigward tal-istandards armonizzati għal ċerti apparati domestiċi, fjusis termiċi, tagħmir f'networks bil-kejbil għal sinjali televiżivi, sinjali awdjo u servizzi interattivi, salvaviti, apparat li jrażżan l-ark u ta' saldatura bl-ark, iggančjar ma' installazzjonijiet maħsub biex ikun konness b'mod permanenti f'installazzjonijiet fissi, transformers, reatturi, unitajiet u kombinazzjonijiet tal-provvista tal-enerġija, sistema ta' ċċarġjar konduttiv ta' vetturi elettriċi, sistema tal-irbit u l-immaniġġjar tal-kejbils, apparati li jikkontrollaw iċ-ċirkwit, elementi ta' swiċċjar, tidwil ta' emerġenza, ċirkwiti elettroniċi użati ma' apparati ta' illuminazzjoni u bozoz b'karga (ĠU L 250, 3.8.2020, p. 121).

Ir-referenzi tal-istandards armonizzati għat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi ħdan ċerti limiti tal-voltaġġ abbozzati b'appoġġ għad-Direttiva 2014/35/UE, elenkati fl-Anness IC ta' din id-Deċiżjoni, huma b'dan ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*. Dawk ir-referenzi għandhom jitqiesu li ġew ippubblikati f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* għall-perjodi stabbiliti f'dak l-Anness.";

(2) l-Anness I huwa emendat f'konformità mal-Anness I ta' din id-Deċiżjoni;

(3) jiddaħħal l-Anness IA, kif stipulat fl-Anness II ta' din id-Deċiżjoni;

(4) jiddaħħal l-Anness IB, kif stipulat fl-Anness III ta' din id-Deċiżjoni;

(5) jiddaħħal l-Anness IC, kif stipulat fl-Anness IV ta' din id-Deċiżjoni;

(6) l-Anness II huwa emendat f'konformità mal-Anness V ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fil-jum tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Il-punt (1) tal-Anness I għandu japplika mit-22 ta' Diċembru 2022.

Il-punt (3) tal-Anness I għandu japplika mit-22 ta' Diċembru 2021.

Il-punt (5) tal-Anness I għandu japplika mit-22 ta' Diċembru 2022.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Ġunju 2021.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS I

L-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 huwa emendat kif ġej:

(1) titħassar ir-ringiela 11;

(2) tiddaħħal ir-ringiela 11a li ġejja:

"11a.	EN 60335-2-85:2003 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-85: Rekwiżiti partikolari għal stimers tad-drappijiet EN 60335-2-85:2003/A1:2008 EN 60335-2-85:2003/A11:2018 EN 60335-2-85:2003/A2:2020";

(3) titħassar ir-ringiela 18;

(4) tiddaħħal ir-ringiela 18a li ġejja:

"18a.	EN 60947-5-1:2017 Switchgear u controlgear ta' vultaġġ baxx — Parti 5-1: Apparati u elementi ta' kommutazzjoni għaċ-ċirkwiti tal-kontroll — Apparati elettromekkaniċi għaċ-ċirkwiti tal-kontroll EN 60947-5-1:2017/AC:2020-05";

(5) titħassar ir-ringiela 33;

(6) tiddaħħal ir-ringiela 33 a li ġejja:

"33a.	EN 60335-2-17:2013 Apparati elettriċi domestiċi u apparati simili — Sigurtà — Parti 2-17: Rekwiżiti partikolari għal kutri, pads, drapp u applikazzjonijiet ta' tisħin flessibbli simili EN 60335-2-17:2013/A11:2019 EN 60335-2-17:2013/A1:2020";

(7) jiżdiedu r-ringieli li ġejjin:

Nru	Referenza tal-istandard
"73.	EN IEC 61010-2-010:2020 Rekwiżiti ta' sikurezza għal tagħmir elettriku għal kejl, kontroll u użu fil-laboratorju — Parti 2-010: Rekwiżiti partikolari għal tagħmir tal-laboratorju għat-tisħin ta' materjali
74.	EN IEC 61010-2-081:2020 Rekwiżiti ta' sikurezza għal tagħmir elettriku għal kejl, kontroll u użu fil-laboratorju — Parti 2-081: Rekwiżiti partikolari għal tagħmir awtomatiku u semiawtomatiku li jintuża f'laboratorju għall-analiżi u użijiet oħra
75.	EN IEC 61293:2020 Immarkar fuq tagħmir elettriku bi klassifikazzjonijiet relatati mal-provvista elettrika — Rekwiżiti ta' sikurezza
76.	EN 60335-2-27:2013 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-27: Rekwiżiti partikolari għal apparati għall-espożizzjoni tal-ġilda għal radjazzjoni ultravjola u infraaħmar

	EN 60335-2-27:2013/A1:2020 EN 60335-2-27:2013/A2:2020
77.	EN 60335-2-3:2016 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-3: Rekwiżiti partikolari għal ħdejjed tal-mogħdija elettriċi EN 60335-2-3:2016/A1:2020
78.	EN 60335-2-30:2009 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-30: Rekwiżiti partikolari għal ħiters tal-kmamar EN 60335-2-30:2009/A11:2012 EN 60335-2-30:2009/AC:2010 EN 60335-2-30:2009/AC:2014 EN 60335-2-30:2009/A1:2020 EN 60335-2-30:2009/A12:2020
79.	EN 60335-2-6:2015 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-6: Rekwiżiti partikolari għal stufi bl-ifran, superfiċji għas-sajran, fran u apparati simili EN 60335-2-6:2015/A11:2020 EN 60335-2-6:2015/A1:2020.”

ANNESS II

"ANNESS IA

Referenza tal-istandard
EN 60335-2-24:2010 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-24: Rekwiżiti partikolari għal apparati refriġeranti, apparati tal-produzzjoni tal-ġelat u tas-silġ
EN 60335-2-24:2010/A1:2019 EN 60335-2-24:2010/A2:2019 EN 60335-2-24:2010/A11:2020
Avviż: Għall-finijiet tal-preżunzjoni tal-konformità mal-objettivi ta' sikurezza korrispondenti, imsemmija fl-Artikolu 3 tad-Direttiva 2014/35/UE u stabbiliti fl-Anness I ta' dik id-Direttiva: (a) it-test "erja li taqbeż il-75 cm²", fil-klawżola 30.2 tiegħu, għandu jinqara bħala "erja totali li taqbeż il-75 cm^2 (75 cm^2 għandhom jitqiesu bħala s-somma tat-toqob kollha fil-parti ta' wara ta' apparat)"; (b) it-test "erja li taqbeż il-75 cm²", fil-klawżola 30.2.101 tiegħu, għandu jinqara bħala "erja totali li taqbeż il-75 cm^2 (75 cm^2 għandhom jitqiesu bħala s-somma tat-toqob kollha fil-parti ta' wara ta' apparat)"."

ANNESS III

"ANNESS 1B

Nru	Referenza tal-istandard	Minn
01.	HD 597 S1:1992 Kondensers ta' akkoppjar u diviżuri ta' kondensers HD 597 S1:1992/AC:1992	Il-15 ta' Ġunju 2018.
02.	EN 50288-1:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 1: Speċifikazzjoni ġenerika	L-14 ta' Settembru 2018.
03.	EN 50288-2-1:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 2-1: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils miksijin karatterizzati sa 100 MHz — Kejbils orizzontali u vertikali ta' binja	L-14 ta' Settembru 2018.
04.	EN 50288-2-2:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 2-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils miksijin karatterizzati sa 100 MHz — Żona ta' xogħol u kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi	L-14 ta' Settembru 2018.
05.	EN 50288-3-1:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 3-1: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils mhux miksijin karatterizzati sa 100 MHz — Kejbils orizzontali u vertikali ta' binja	L-14 ta' Settembru 2018.
06.	EN 50288-3-2:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 3-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils mhux miksijin karatterizzati sa 100 MHz — Żona ta' xogħol u kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi	L-14 ta' Settembru 2018.
07.	EN 50288-4-1:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 4-1: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils miksijin karatterizzati sa 600 MHz — Kejbils orizzontali u vertikali ta' binja	L-14 ta' Settembru 2018.
08.	EN 50288-4-2:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 4-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils miksijin karatterizzati sa 600 MHz — Żona ta' xogħol u kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi	L-14 ta' Settembru 2018.
09.	EN 50288-5-1:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 5-1: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils miksijin karatterizzati sa 250 MHz — Kejbils orizzontali u vertikali ta' binja	L-14 ta' Settembru 2018.

10.	EN 50288-5-2:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 5-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils miksijin karatterizzati sa 250 MHz — Żona ta' xogħol u kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi	L-14 ta' Settembru 2018.
11.	EN 50288-6-1:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 6-1: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils mhux miksijin karatterizzati sa 250 MHz — Kejbils orizzontali u vertikali ta' binja	L-14 ta' Settembru 2018.
12.	EN 50288-6-2:2013 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 6-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils mhux miksijin karatterizzati sa 250 MHz — Żona ta' xogħol u kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi	L-14 ta' Settembru 2018.
13.	EN 50288-10-2:2015 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 10-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils skrinjati karatterizzati minn 1 MHz sa 500 MHz għall-applikazzjonijiet f'żona tax-xogħol, kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi, u ċentri tad-*data*	L-14 ta' Settembru 2018.
14.	EN 50288-11-2:2015 Kejbils metalliċi magħmulin minn diversi elementi użati għal komunikazzjoni u kontroll analogi u diġitali — Parti 11-2: Speċifikazzjonijiet sezzjonali għal kejbils skrinjati karatterizzati minn 1 MHz sa 500 MHz għall-applikazzjonijiet f'żona tax-xogħol, kejbils elettriċi jew ottiċi li jgħaqqdu żewġ apparati elettroniċi jew ottiċi, u ċentri tad-*data*	L-14 ta' Settembru 2018.
15.	EN 60051-1:1998 Strumenti ta' kejl elettriċi li jindikaw b'mod analogu u jaġixxu direttament u l-aċċessorji tagħhom — Parti 1: Definizzjonijiet u rekwiżiti ġenerali komuni għall-partijiet kollha	Il-15 ta' Ġunju 2018.
16.	EN 60127-3:1996 Fjusis żgħar ħafna – Parti 3: Element f'tubu ċilindriku ta' materjal li jiżola għal fjusis ta' daqs minimu EN 60127-3:1996/A2:2003 EN 60127-3:1996/AC:1996	Il-15 ta' Ġunju 2018.
17.	EN 60664-1:2007 Koordinament tal-iżolament għal tagħmir f'sistemi ta' vultaġġ baxx — Parti 1: Prinċipji, rekwiżiti u testijiet	Il-15 ta' Ġunju 2018.
18.	EN 60664-4:2006 Koordinament tal-iżolament għal tagħmir f'sistemi ta' vultaġġ baxx — Parti 4: Kunsiderazzjoni ta' tensjoni ta' vultaġġ ta' frekwenza għolja EN 60664-4:2006/AC:2006	Il-15 ta' Ġunju 2018.

19.	EN 60695-2-10:2013 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 2-10: Metodi ta' ttestjar ibbażati fuq fil/wajer inkandexxenti jew sħun — Apparat tal-fil inkandexxenti u proċedura ta' test komuni	Il-15 ta' Ġunju 2018.
20.	EN 60695-2-11:2014 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 2-11: Metodi ta' ttestjar ibbażati fuq fil/wajer inkandexxenti jew sħun— Metodu ta' ttestjar ta' fjammabbiltà għal prodotti finali (GWEPT) (IEC 60695-2-11:2014)	Il-15 ta' Ġunju 2018.
21.	EN 60695-10-2:2014 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 10-2: Sħana mhux normali — Metodu ta' ttestjar bi pressjoni tal-bilja	Il-15 ta' Ġunju 2018.
22.	EN 60695-10-3:2002 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 10-3: Sħana mhux normali — Test ta' deformazzjoni wara li materjal ikun iddgħajjef bis-sħana	Il-15 ta' Ġunju 2018.
23.	EN 60695-11-2:2014 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 11-2: Fjammi għall-ittestjar — Fjamma nominali mħallta minn qabel ta' 1 kW: Apparat, arranġament għal test ta' konferma, u gwida	Il-15 ta' Ġunju 2018.
24.	EN 60695-11-3:2012 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 11-3: Fjammi għall-ittestjar — Fjammi 500 W — Apparat u metodi ta' test ta' konferma	Il-15 ta' Ġunju 2018.
25.	EN 60695-11-4:2011 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 11-4: Fjammi għall-ittestjar — Fjamma 50 W — Apparat u metodi ta' test ta' konferma	Il-15 ta' Ġunju 2018.
26.	EN 60695-11-5:2005 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 11-5: Fjammi għall-ittestjar — Test bi fjamma misluta — Apparat, arranġament għal test ta' konferma, u gwida	Il-15 ta' Ġunju 2018.
27.	EN 60695-11-10:2013 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 11-10: Fjammi għall-ittestjar — Metodi ta' ttestjar bi fjamma orizzontali u vertikali 50 W EN 60695-11-10:2013/AC:2014	Il-15 ta' Ġunju 2018.
28.	EN 60695-11-20:2015 Testijiet tal-perikli tan-nar — Parti 11-20: Fjammi għall-ittestjar — Metodi ta' ttestjar bi fjamma 500 W EN 60695-11-20:2015/AC:2016	Il-15 ta' Ġunju 2018.
29.	EN 61010-2-061:2015 Rekwiżiti ta' sikurezza għal tagħmir elettriku għal kejl, kontroll u użu fil-laboratorju — Parti 2-061: Rekwiżiti partikolari għal spettrometri atomiċi tal-laboratorju b'atomizzazzjoni u jonizzazzjoni termika	L-14 ta' Settembru 2018.

30.	EN 61010-2-091:2012 Rekwiżiti ta' sikurezza għal tagħmir elettriku għal kejl, kontroll u użu fil-laboratorju — Parti 2-091: Rekwiżiti partikolari għal sistemi ta' cabinet x-ray EN 61010-2-091:2012/AC:2013	Il-15 ta' Ġunju 2018.
31.	EN 61230:2008 Xogħol fuq linji b'kurrent għaddej minnhom — Tagħmir li jista' jingarr għall-ertjar jew ertjar u xxortjar fiċ-ċirkwit	L-14 ta' Settembru 2018.
32.	EN 61557-8:2015 Sikurezza elettrika fis-sistemi ta' distribuzzjoni ta' vultaġġ baxx sa 1 000 V a.c. u 1 500 V d.c. — Tagħmir għal ittestjar, kejl jew monitoraġġ tal-miżuri protettivi — Parti 8: Apparati għall-monitoraġġ tal-iżolament għal sistemi IT	Il-15 ta' Ġunju 2018.
33.	EN 61557-15:2014 Sikurezza elettrika fis-sistemi ta' distribuzzjoni ta' vultaġġ baxx sa 1 000 V a.c. u 1 500 V d.c. — Tagħmir għal ittestjar, kejl jew monitoraġġ tal-miżuri protettivi — Parti 15: Rekwiżiti funzjonali ta' sikurezza għal tagħmir ta' monitoraġġ ta' iżolament f'sistemi ta' IT u tagħmir biex isib fejn hemm ħsara fl-iżolament	Il-15 ta' Ġunju 2018.
34.	EN 61557-16:2015 Sikurezza elettrika fis-sistemi ta' distribuzzjoni ta' vultaġġ baxx sa 1 000 V a.c. u 1 500 V d.c. — Tagħmir għal ittestjar, kejl jew monitoraġġ tal-miżuri protettivi — Parti 16: Tagħmir għal ittestjar tal-effettività ta' sistemi protettivi ta' tagħmir elettriku u/jew tagħmir elettromediku	Il-15 ta' Ġunju 2018.
35.	EN 62026-7:2013 Switchgear u controlgear ta' vultaġġ baxx — Interfaċċa bejn l-apparat u t-tagħmir ta' kontroll (CDIs) — Parti 7: CompoNet	L-14 ta' Settembru 2018.
36.	EN 60664-3:2003 Koordinament tal-iżolament għal tagħmir f'sistemi ta' vultaġġ baxx — Parti 3: Użu ta' kisi, mili jew immudellar għall-protezzjoni kontra t-tniġġis EN 60664-3:2003/A1:2010	Il-15 ta' Ġunju 2018.
37.	EN 60664-1:2007 Koordinament tal-iżolament għal tagħmir f'sistemi ta' vultaġġ baxx — Parti 1: Prinċipji, rekwiżiti u testijiet	L-14 ta' Settembru 2018.
38.	EN ISO 11252:2013 Lejsers u tagħmir relatat mal-lejser — Apparat li jopera bil-lejser — Rekwiżiti minimi għal dokumentazzjoni (ISO 11252:2013)	Il-15 ta' Ġunju 2018."

ANNESS IV

"ANNESS IC

Nru	Referenza tal-istandard	Minn	Sa
1.	EN 61010-2-081:2015 Rekwiżiti ta' sikurezza għal tagħmir elettriku għal kejl, kontroll u użu fil-laboratorju — Parti 2-081: Rekwiżiti partikolari għal tagħmir awtomatiku u semiawtomatiku li jintuża f'laboratorju għall-analiżi u użijiet oħra	Il-15 ta' Ġunju 2018.	It-22 ta' Diċembru 2022.
2.	EN 60335-2-3:2016 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-3: Rekwiżiti partikolari għal ħdejjed tal-mogħdija elettriċi	L-14 taSettembru 2018.	It-22 ta' Diċembru 2022."

ANNESS V

L-Anness II tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1956 huwa emendat kif ġej:

(1) ir-ringiela 64 hija sostitwita b'din li ġejja:

Nru	Referenza tal-istandard	Data tal-irtirar
"64.	EN 50178:1997 Tagħmir elettriku biex jintuża f'installazzjonijiet ta' enerġija	It-22 ta' Diċembru 2021."

(2) jiżdiedu r-ringieli li ġejjin:

Nru	Referenza tal-istandard	Data tal-irtirar
"72.	EN 61010-2-010:2014 Rekwiżiti ta' sikurezza għal tagħmir elettriku għal kejl, kontroll u użu fil-laboratorju — Parti 2-010: Rekwiżiti partikolari għal tagħmir tal-laboratorju għat-tisħin ta' materjali	It-22 ta' Diċembru 2022.
73.	EN 61293:1994 Immarkar fuq tagħmir elettriku bi klassifikazzjonijiet relatati mal-provvista elettrika — Rekwiżiti ta' sikurezza	It-22 ta' Diċembru 2022.
74.	EN 60335-2-27:2013 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-27: Rekwiżiti partikolari għal apparati għall-espożizzjoni tal-ġilda għal radjazzjoni ultravjola u infraaħmar	It-22 ta' Diċembru 2022.
75.	EN 60335-2-30:2009 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-30: Rekwiżiti partikolari għal ħiters tal-kmamar EN 60335-2-30:2009/A11:2012 EN 60335-2-30:2009/AC:2010 EN 60335-2-30:2009/AC:2014	It-22 ta' Diċembru 2022.
76.	EN 60335-2-6:2015 Apparati elettrodomestiċi u apparati simili — Sikurezza — Parti 2-6: Rekwiżiti partikolari għal stufi bl-ifran, superfiċji għas-sajran, fran u apparati simili	It-22 ta' Diċembru 2022."